**Code Geass: Lost Colors**

*SG016-Auto-Meeting with Kyoto*

**Length: 3 time periods**

**Day Time(s): Morning (朝) to 2nd Midday (昼)**

**Summary: In order to aid Zero’s plan for meeting with the Kyoto Group, Rai infiltrates their base at Mt. Fuji in order to incapacitate the guardroom there. But, when Rai gets cornered by several guards, his Geass activates on its own…**

Location: Black Knights’ Hideout, Outside of the Command Center

携帯電話に黒の騎士団からの

緊急呼び出しがあった僕は、

急いで出頭した。

*Due to getting an urgent summons from the Black Knights on my cell phone, I hurriedly arrived and presented myself.*

ゼロの部屋に入ると、

彼は僕を迎えてくれた。

*After entering Zero’s room, he welcomed me in.*

Location: Black Knights’ Hideout, Command Center

「ライ。よくやってくれた。

　お前の活躍で、黒の騎士団の損害は

　想定の四割ですんだ」

**Zero:** Rai. You’ve done well. According to our estimates, the damage to the Black Knights was reduced by 40% thanks to your efforts.

「それほどの仕事はしてないよ」

**Rai:** I didn’t do that much.

「謙遜する必要は全くない

**Zero:** There’s no need to be modest.

　お前は敵を倒し、敵の意識を集め、

　本隊が突入するための陽動の役割を

　こなしてくれた

**Zero:** You managed to defeat the enemies facing you, attract the enemy’s attention, and allowed our main army to break through by taking on the role of being a diversion.

　操縦技術も優秀だが、その判断力こそ

　高く評価したい。私は望外に優秀な

　部下を手に入れたようだ

**Zero:** You piloting abilities are also excellent, but it’s your superb judgement that I value most highly. I seem to have unexpectedly obtained an excellent subordinate.

　C.C.に感謝せねばな」

**Zero:** I’ll have to thank C.C. for that.

ゼロは仰々しく腕を組んだ。

*Zero brought his arms together in a grandiose manner.*

「それを言うために僕を呼んだのか？」

**Rai:** Did you call me here to tell me this?

「不服か？」

**Zero:** You have an objection to that?

*(****Important Notice****: The following brief lines can change according to the characters scenes and choices you have already gone through, and as such indicates which character route you have entered. The first section appears if you have entered Nunnally’s route, and the second section appears if you have entered either Lelouch’s or C.C.’s routes. Immediately after, the scene resumes as normal.)*

Nunnally Route:

「知り合いの女の子に、折り紙を教える

　約束をしていた。彼女との約束を

　破るのは、心苦しい」

**Rai:** I’ve promised to teach origami to a female acquaintance of mine. If I broke my promise with her, I would feel bad.

「！

　……。

**Zero:** ! …

　そうか。それはすまないことをした。

　だが、呼ぶだけの理由があったのだ」

**Zero:** I see. I’m sorry for taking up your time then. However, there is a reason why I called you here.

Lelouch/C.C. Route:

「いや。なんとなく気になっただけだ」

**Rai:** No. I was just curious.

「安心しろ、というのはおかしいが、

　本題は別にある」

**Zero:** Saying “Be at ease” would be a bit suspicious, but there is indeed a different topic that I wish to speak about.

*Converge Point:*

「キョウトから、私宛に連絡がきた」

**Zero:** We’ve been contacted by Kyoto.

「キョウトというと、

　紅蓮弐式や無頼を回してくれた、

　あのキョウト？」

**Rai:** By Kyoto, you mean the people that sent us the Guren Mk-II and the Burai? That Kyoto?

キョウトは、日本のレジスタンス

活動に、資金や機材を支援する

組織だと、扇さんに聞いたことがある。

*I heard from Ohgi-san that Kyoto is the organisation which supports all resistance activity in Japan with funds and equipment.*

キョウトに認められるということは、

一流の組織と認められたのと同じだと。

*To be recognized by Kyoto is the same thing as being recognized as a top-notch organization.*

「ああ、そうだ

**Zero:** Yes, that’s right.

　どうやら直接会いたいらしい。

　どのような存在か、そこを

　見極めようといったところか

**Zero:** It appears they want to meet with us in person. Perhaps they wish to ascertain what kind of people we are or some such.

　ライ。

　お前がもしもキョウトの立場だと

　したら、私に対してなにをする？」

**Zero:** Rai. If you were in Kyoto’s position, how would you face me?

「そうだな……」

**Rai:** Let me think…

***Choice Options:***

* Δ Option —まずマスクを外させる (First, I would make you remove your mask)
* Ⅹ Option —身元を明らかにさせる (I would have your identity revealed)

Choice Δ:

「僕が相手の立場だとしたなら、

　まずはマスクを脱がせるな。

　どんな人物か興味がある」

**Rai:** If I were in their position, I would first have someone remove your mask. I would be interested in what kind of person you are.

「なるほどな。もちろん私も同感だ。

　無論、応じてやるわけには

　いかないが」

**Zero:** I see. Naturally, I agree as well. Of course, there’s no way I can comply with such a demand, though.

*(Skip to “Converge Point” to continue)*

Choice Ⅹ:

「身元をあきらかにさせるな」

**Rai:** I would have your identity revealed

「なるほど。だが、どうやって？

　尋問でもするつもりか？

**Zero:** I see. But how? Would you go try questioning me about it?

　ぬるいな。まずはマスクを外させ、

　私が何者かを見ようとするだろう」

**Zero:** That’s too soft. First, they’ll try to have my mask taken off and see what kind of person I am.

*Converge Point:*

ゼロは黒の騎士団の幹部にさえ、

その素顔を明かしていない。

キョウトにだけ見せるとも思えない。

*Even though Zero was the leader of the Black Knights, his true face has never been revealed to any of us. I don’t think he’ll show it to Kyoto either.*

「顔を見られるのはまずい、か」

**Rai:** It would be bad if your face was seen, huh?

「ああ、そうだ。

　だから、お前を呼んだのだ」

**Zero:** Yes, that’s right. That’s why I called you here.

ゼロは笑った。

……笑ったような気がした。

*Zero smiled…Or at least, it felt like he was smiling.*

Location: Mt. Fuji Plant

「そろそろ着くようだな。

　手順は覚えたか」

**Zero:** It seems we’re almost there. Do you remember the plan?

「ああ。再確認する」

**Rai:** Yes. I’ll go over it once again.

僕とゼロは、ほかの幹部たちと

別行動を取っていた。

*Zero and I were acting separately from the other Black Knights officers.*

ゼロを呼んだキョウトが、

ゼロ不在で話を進めるのは

理解できない。

*We can’t predict how Kyoto will continue the talks with Zero absent after having summoned him here.*

ならば、すでにゼロの作戦は

始まっているということだ。

*Therefore, Zero’s plan had already begun.*

僕は車中で聞いた、ゼロの指令を

思い出した。

*I listened inside the car and recalled Zero’s orders.*

「車が到着次第、右側通路から侵入。

　警備室と警備員のいる詰め所を制圧

**Zero:** As soon as the car arrives, sneak in by the right side passage. Take control of the security room and the guardroom with the guards inside.

　死人を出さないよう神経ガスを

　使用する……そうだ。警備室までの

　警備は解かせてある

**Zero:** Use nerve gas so that we won’t end up with any dead corpses… That’s right. All the security defenses up until the guardroom have already been disabled.

　そこから先はお前次第だ」

**Zero:** The rest after that depends on you.

「……」

**Rai:** …

ゼロは簡単に言ってのけたが、

それはつまり、既にキョウト側に

協力者がいることを表している。

*Zero had said it all so simply and pushed it aside, but the disablement of the security system meant that he already had a collaborator within Kyoto to help him.*

さすがはゼロ。

圧倒的なカリスマ性と

いったところか。

*As expected of Zero. He truly does have an overwhelming charismatic nature.*

比類する者がいない圧倒的な求心力。

キョウトがゼロに興味を持つのも

不思議ではなかった。

*There is no one who can match him as an overwhelming, unifying force. It’s no wonder that Kyoto had taken an interest in Zero.*

「私は別ルートで侵入する。

　それに気づかせないための

　プランだ。責任重大だな

**Zero:** I’ll sneak in by another route. This is part of the plan so that we don’t get noticed. This is a serious responsibility.

　わかっているとおもうが、

　お前が失敗すれば、

　扇たちは皆殺しになるだろう」

**Zero:** I think you already understand, but if we fail, Ohgi and the others will all be killed.

ゼロはいとも簡単に言い捨てた。

*Zero let out that comment very easily over his shoulder to me.*

「どうした。

　私の言葉になにか不服があるのか？」

**Zero:** Do you have an objection to any of my words?

***Choice Options:***

* Δ Option —ある (I do)
* Ⅹ Option —ない (I don’t)

Choice Δ:

「ああ。たしかに君がいれば、

　また組織は作り直せるだろう。

　だが、失うものが大きすぎる」

**Rai:** Yes, I do. Certainly, as long as you’re alive, the organisation can be rebuilt again. However, something important would still be lost in the process.

「ほう。失うものとは？」

**Zero:** Hoh. And what is that?

「日本国民からの信頼だ

**Rai:** The trust of the Japanese people.

　直属の部下を無為に失えば、

　誰が君に全幅の信頼をおくものか

**Rai:** If you lose a subordinate under your command due to carelessness, who would possibly put all trust in you?

　部隊は集められるだろう。

　資金も集められるだろう。

　だが……」

**Rai:** You can gather forces. You can also gather funds. But…

「もういい。

　確かにお前の言うとおりだ。

　……お前の責任は重大だな」

**Zero:** Enough. What you say is certainly true…Your responsibility here is important.

*(Skip to “Converge Point” to continue)*

Choice Ⅹ:

「いや。あくまで君がいてこその

　黒の騎士団だ。

　君がいなければ組織は瓦解する

**Rai:** No. In the end, the Black Knights exist as long as you’re here. If you were gone, the organization would collapse.

　カレンや扇さんをはじめ、幹部には

　優秀な人間が多い。だが彼らの

　かわりは捜すことができる」

**Rai:** Including Kallen and Ohgi, there are many excellent people among the officers. But, replacements for them can be found.

「私は唯一、か。ありがとう。

　だが、彼らを失うデメリットも確かに

　大きい。それぐらいは理解している

**Zero:** So you mean there’s only one me, huh. Thank you. But, there are also certainly big demerits in losing them as well. I understand that much.

　お前の活躍に期待させてもらおう」

**Zero:** I’ll be expecting great results from your efforts.

*Converge Point:*

「それでは、作戦を開始する」

**Zero:** Then, let’s begin the operation.

Location: Mt. Fuji Plant, Passageway

「これほどとは……な」

**Rai:** To think he managed to prepare this much…

驚くしかなかった。

*I couldn’t help but be surprised.*

ゼロが教えてくれた建物の構造は、

実物と寸分も違っていなかった。

*The structure of the building that Zero had explained to me exactly matched the real thing right down to the tiniest detail.*

そして本当に、ここまで一切の

警備装置が作動していない。

*And just like he said, none of the security devices I passed by were functioning.*

「だが、ここから先は……話は別だ」

**Rai:** But, from here on…it’s a different story.

目の前に、警備室の扉があった。

ゼロから聞いた順番にキーを押すと、

扉のロックが外れる音がする。

*The door to the security room was just ahead. I pressed in the code Zero had told me into the door keypad, and then the door’s lock was released with a ping.*

僕は警備室の扉をわずかにあけ、

ガスのカプセルを放り込む。

*I opened the door slightly, and threw a gas capsule into the security room.*

「１、２、３……１５、１６……」

**Rai:** 1, 2, 3…15, 16…

２０数えて部屋に入り、

警備システムのカメラをオフにする。

*After counting up to twenty, I entered the room and shut off the security system.*

そして警備員の制服を脱がせると、

自分の身にまとい、

今度は警備員の詰め所へと向かう。

*I then took off one of the guard’s uniforms and put it on myself, and then I headed to the security guardroom next.*

Location: Mt. Fuji Plant, Warehouse

だが、詰め所へと続く長い通路で、

僕は警備員と鉢合わせしてしまった。

逃げる場所はどこにもない。

*However, I came across some guards along the long passageway leading to the guardroom. There was nowhere for me to escape.*

「くっ……！」

**Rai:** Kuh…!

正面から銃を構えた警備員が

近づいてくる。

やり過ごせるだろうか？

*The guards, while holding their rifles in front of them at ready, approached me. Will they let me go past them?*

「お前はどこの所属だ？

　こんなところで

　ひとりで何をしている？」

**NAC Security Guard B:** What section do you belong to? What are you doing all the way out here by yourself?

銃を構えた警備員は４人。

どうやら複数巡回が基本らしい。

単独行動が怪しまれたか……。

*They were four guards holding their guns at ready. They seemed to be doing several standard patrols. Were they suspicious of me walking around by myself…?*

「あっ、いや……

　忘れ物を取りに詰め所へ……」

**Rai:** Ah, no…I’m heading to the guardroom to pick up something I forgot…

「まずは所属と名前を言え。

　……警備室に確認をとってみろ」

**NAC Security Guard B:** First tell me your section and name…We’ll verify it with the security room.

警備員のリーダーと思われる男は、

僕を問いただすと同時に、部下に

確認をとらせる指示をした。

*The man who seemed to be the leader of the guards, at the same time as he was questioning me, indicated for one of his subordinates to confirm with the security room through his communicator.*

このままでは警備室の異変に

気づかれてしまう……。

*At this rate, they’ll notice that something strange is happening in the security room…*

「隊長！

　警備室から応答がありません。

　何かあったものと思います」

**NAC Security Guard A:** Commander! There’s no response from the security room. I think something’s happened over there.

万事休す。

*It’s too late.*

「すぐに非常警報を鳴らせ！

　我々はこの男を……」

**NAC Security Guard B:** Sound the emergency alarm immediately! We’ll take this man and…

このままではゼロが、カレンが、

黒の騎士団が……！

どうすればいい？　どうすれば……

*At this rate, Zero, Kallen, and the Black Knights will…! What should I do? What should I…*

「おい、お前！」

**NAC Security Guard B:** Hey, you!

男たちは銃口を僕に向けた。

*They all pointed their guns at me.*

緊張感が頂点に達する。

*My inner tension reached its peak.*

Video: Geass Activation

……と、そのとき僕は、

身体を突き抜ける力に、

我に返った。

*…And, after a surge of power pierced through my body at that moment, I came to my sense.*

「これは……ギアス？」

**Rai:** This is…Geass?

気が付くと、

いままで僕に銃を向けていた警備員

たちが、放心状態で立っている。

*Now I had noticed it, the guards who had been pointing their guns at me just earlier were now standing there with a blank look on their faces.*

どうやら僕は、無意識にギアスを

発動させていたようだ。

……考えているひまはない！

*I seemed to have unconsciously activated my Geass…I didn’t have the time to sit and think things over!*

僕は、大きく息を吸った。

*I sucked in a deep breath.*

「お前たちはなにも見ていない。

　聞いていない。

　異変などなにもなかった

**Rai:** You saw nothing here. You heard nothing. Nothing unusual has happened.

　これをもって元の部屋に戻り、

　そしてスイッチを入れろ！」

**Rai:** Take these and return to the guardroom, and then pull the switches on them!

僕は立ちつくしている警備員たちに

神経ガスのカプセルを渡した。

*I handed some gas capsules to the guards standing there blankly.*

「……ああ。

　何も異常はない。俺たちも詰め所へ

　戻ってこのスイッチを入れるさ」

**NAC Security Guard B:** …Yeah. Nothing unusual happened. We’ll return to the guardroom and pull these switches.

男たちは僕に背を向けると、

来た通路をそのまま戻っていった。

*Turning their backs to me, the men went back down the passageway from which they had just come.*

「やりすごせた……僕は」

**Rai:** I…was able to get let past them.

僕は汗を拭くと、黒の騎士団の

幹部たちがキョウトの要人と

会っている部屋をめざして走り出す。

*Wiping away the sweat on my face, I began running towards the room where the officers of the Black Knights were meeting with someone important from Kyoto.*

ゼロや扇さんのほうは

うまくいってるのだろうか？

*I wonder if things are going well on Zero and Ohgi-san’s side?*

僕は一気に駆け抜け、扉をあけた。

*I quickly ran down the hallway and opened the door there.*

Location: Mt. Fuji Plant, Audience Room

そこで僕が目にしたのは、

無頼がキョウトの代表者と思われる老人

に銃を構えている光景だった。

*And there I witnessed the scene of a Burai holding its gun ready at an old man, who seemed to be a representative from Kyoto.*

無頼のそばにはゼロが立っている。

*Zero stood next to the Knightmare.*

ゼロはこの状況になることを想定して

いたのだろう。だから、無頼の

格納庫がある側に侵入したのだ。

*Zero had anticipated that he would be in this kind of situation. That’s why he snuck in from where the Burai hangar was located.*

「桐原泰三。サクラダイト採掘業務を

　一手に担う桐原産業の創設者にして、

　枢木政権の陰の立て役者

**Zero:** Kirihara Taizo. As the founder of Kirihara Industries, which has a monopoly on Sakuradite mining, you were a key player working in the shadows of the Kururugi administration.

　しかし、敗戦後は身を翻し、

　植民地支配の積極的協力者となる。

　通称『売国奴の桐原』

**Zero:** However, when Japan lost the war, you switched masters and became an active collaborator under the colonial rule, earning you the nickname of “Kirihara the Traitor”.

　しかし、その実態は、

　全国のレジスタンスを束ねる

　キョウト六家の重鎮

**Zero:** However, in actuality, you’re a leading figure in the Six Houses of Kyoto, who support all resistance movements all across the country.

　面従腹背か……安いな」

**Zero:** A double agent…How cheap.

「貴様……御前のお気持ちを！」

**SP (Security Police):** You bastard…As if you can understand his Lord’s feelings!

「やめい！」

**Kirihara:** Stop it!

「ふふっ。あなたがお察しの通りだ。

　私は……日本人ではない！」

**Zero:** Fufu. It’s as just you guessed. I…am not Japanese!

その言葉に全員が凍り付く。

*Everyone froze after hearing those words.*

「マジかよ？！

　そりゃ、顔を見せられねぇはずだ」

**Tamaki:** Seriously!? So, that’s why he never shows us his face.

玉城のつぶやきが聞こえてくる。

確かに、日本の救世主と見られている

ゼロが日本人でないのはまずい。

*I could hear Tamaki’s muttering from here. Certainly, it isn’t good that Zero, who many view as the salvation of Japan, isn’t Japanese himself.*

日本独立を目指していたレジスタンスが

母体集団である以上、黒の騎士団を

率いながら日本人ではない。

*Now that our organization had become the spearhead of all resistance groups aiming for Japanese independence, there was no way the Black Knights could be led by someone non-Japanese.*

ただそれだけの理由で、

ゼロは求心力を失いかねなかった。

*Zero could be deprived of his unifying power just for that reason.*

だが、ゼロがキョウトの代表という

老人・桐原にのみ見えるようにマスクを

はずすと、その老いた表情が一変した。

*But when Zero removed his mask so that only the representative of Kyoto, the old man Kirihara, could see his face, the expression on the man’s aged face completely changed.*

「扇よ！」

**Kirihara:** Ohgi!

「はっ、はいっ！」

**Ohgi:** Y-Yes!

「この者は偽りなきブリタニアの敵。

　素顔をさらせぬ訳も得心がいった

**Kirihara:** This man is most definitely an enemy of Britannia. I am also satisfied by his reasons for not revealing his true face.

　わしが保証しよう。

　ゼロについてゆけ」

**Kirihara:** I assure you that you should follow Zero.

「感謝します。桐原公」

**Zero:** You have my gratitude, Lord Kirihara.

ゼロは、黒の騎士団の幹部に素顔を

見せることなく、組織の指揮官としての

お墨付きをキョウトから得た。

*Zero, without even having shown his face to the other officers of the Black Knights, had gotten recognition by Kyoto as the leader of our organisation.*

ゼロはキョウトの代表者と知り合い

だったようだが、日本人ではないという

ゼロがなぜ……？　ゼロは何者なんだ？

*Zero seemed to have already been acquainted with that representative from Kyoto, but why would Zero, who isn’t Japanese, know him…? Who is Zero?*

謎が多く残った会談だった。

*There were a lot of mysteries left from this meeting.*

Scene End